

Déardaoín, 25 Samhain, 2004
Thursday, 25th November, 2004

10.30 a.m.

ORD GNÓ
ORDER OF BUSINESS

- 11b.** Tairiscint *maidir leis* an Acht um Cheartas Coiriúil (Gáinneáil ar Dhrugaí) 1996 a tharchur chuig Comhchoiste.
Motion *re* Referral to Joint Committee of Criminal Justice (Drug Trafficking) Act 1996.
- 11d.** Tairiscint *maidir le* Ceadú beartaithe ag Dáil Éireann i ndáil le téarmaí Choinbhinsiún Bheirn chun Saothair Liteartha agus Ealaíonta a Chosaint a tharchur chuig Roghchoiste.
Motion *re* Referral to Select Committee of proposed approval by Dáil Éireann of the terms of the Berne Convention for the Protection of Literary and Artistic Works.
- 12.** Tairiscint *maidir le* Leabhar na Meastachán, 2005.
Motion *re* Book of Estimates, 2005.
- 11c.** Tairiscint *maidir le* Ceadú beartaithe ag Dáil Éireann i ndáil le Díorma de na Buan-Óglaigh a chur chun bealaigh chun fónamh le EUFOR [*A ndearna an Comhchoiste um Dhlí agus Ceart, Comhionannas, Cosaint agus Cearta na mBan í a bhreithniú an 24 Samhain, 2004*].
Motion *re* Proposed approval by Dáil Éireann of the despatch of a Contingent of the Permanent Defence Force for service with EUFOR [*Considered by the Joint Committee on Justice, Equality, Defence and Women's Rights on 24th November, 2004*].

FÓGRA I dTAOBH GNÓ NUA
NOTICE OF NEW BUSINESS

- 32a.** An Bille um Shábháilteacht, Sláinte agus Leas ag an Obair 2004 — Ordú don Tuarascáil.
Safety, Health and Welfare at Work Bill 2004 — Order for Report.
- 19b.** Tairiscint *maidir le* Ceadú beartaithe ag Dáil Éireann i ndáil le téarmaí Choinbhinsiún Bheirn chun Saothair Liteartha agus Ealaíonta a Chosaint.
Motion *re* Proposed approval by Dáil Éireann of the terms of the Berne Convention for the Protection of Literary and Artistic Works.

I dTOSACH GNÓ PHOIBLÍ AT THE COMMENCEMENT OF PUBLIC BUSINESS

Fógraí Tairisceana : Notices of Motions

11b. “Go ndéanfar an togra go mbearthaíonn Dáil Éireann go leanfaidh ailt 2, 3, 4, 5 agus 6 den Acht um Cheartas Coiriúil (Gáinneáil ar Dhrugaí), 1996 (Uimh. 29 de 1996), i ngníomh ar feadh na tréimhse dar críoch an 31 Nollaig, 2006, a tharchur chuig an gComhchoiste um Dhlí agus Ceart, Comhionannas, Cosaint agus Cearta na mBan, de réir mhír (2) d’Orduithe Tagartha an Choiste sin, agus go ndéanfaidh an Comhchoiste sin, tráth nach déanaí ná an 1 Nollaig, 2004, teachtaireacht a chur chuig an Dáil ar an modh a fhorordaítear i mBuan-Ordú 85, agus go mbeidh feidhm dá réir ag Buan-Ordú 84(2). ”

That the proposal that Dáil Éireann resolves that sections 2, 3, 4, 5 and 6 of the Criminal Justice (Drug Trafficking) Act 1996 (No. 29 of 1996), shall continue in operation for the period ending on 31st December, 2006, be referred to the Joint Committee on Justice, Equality, Defence and Women’s Rights, in accordance with paragraph (2) of the Orders of Reference of that Committee, which, not later than 1st December, 2004, shall send a message to the Dáil in the manner prescribed in Standing Order 85, and Standing Order 84(2) shall accordingly apply.”

— *Tomás Ó Ceit, Aire Stáit ag Roinn an Taoisigh.*

11c. “Go gceadaíonn Dáil Éireann de bhun Alt 2 den Acht Cosanta (Leasú) (Uimh. 2), 1960, arna chur chun feidhme leis an Acht Cosanta (Leasú), 1993, díorma de na Buan-Óglaigh a chur chun bealaigh le bheith ar fiannas le EUFOR, a bunaíodh faoi údarás Rún Uimh. 1575 an 22 Samhain, 2004, ó Chomhairle Slándála na Náisiún Aontaithe. ”

That Dáil Éireann approves the despatch, pursuant to section 2 of the Defence (Amendment) (No. 2) Act, 1960, as applied by the Defence (Amendment) Act, 1993, of a contingent of the Permanent Defence Force for service with EUFOR, established under the authority of UN Security Council Resolution No. 1575 of 22nd November, 2004.”

— *An tAire Cosanta.*

11d. “Go ndéanfar an togra go gceadaíonn Dáil Éireann téarmaí Choinbhinsiún Bheirn chun Saothair Liteartha agus Ealaíonta a Chosaint (Ionstraim Pháras an 24 Iúil, 1971, arna leasú an 28 Meán Fómhair, 1979), ar leagadh cóipeanna de faoi bhráid Dháil Éireann an 2 Meitheamh, 2004, a tharchur chuig an Roghchoiste um Fhiontraíocht agus Mionghnóthaí, de réir mhír (1) d’Orduithe Tagartha an Choiste sin, agus go ndéanfaidh an Coiste sin, tráth nach déanaí ná an 2 Nollaig, 2004, teachtaireacht a chur chuig an Dáil ar an modh a fhorordaítear i mBuan-Ordú 85, agus go mbeidh feidhm dá réir ag Buan-Ordú 84(2). ”

That the proposal that Dáil Éireann approves the terms of the Berne Convention for the Protection of Literary and Artistic Works (Paris Act of 24 July, 1971, as amended on 28 September, 1979), copies of which were laid before Dáil Éireann on 2nd of June, 2004, be referred to the Select Committee on Enterprise and Small Business, in accordance with paragraph (1) of the Orders of Reference of that Committee, which, not later than 2nd December, 2004, shall send a message to the Dáil in the manner prescribed in Standing Order 85, and Standing Order 84(2) shall accordingly apply.”

— *Tomás Ó Ceit, Aire Stáit ag Roinn an Taoisigh.*

12. “Go molann Dáil Éireann Meastacháin 2005 i gcomhair Seirbhísí Poiblí (Coimrithe) arna bhfoilsíú ag an Aire Airgeadais an 18 Samhain, 2004. ”

That Dáil Éireann commends the 2005 Estimates for Public Services (Abridged) published by the Minister for Finance on 18th November, 2004.”

— *An tAire Airgeadais.*

Leasú:

Amendment:

1. To delete all words after “Dáil Éireann” and substitute the following:

“notes that the 2005 Estimates for the Public Services (Abridged) published by the Minister for Finance on 18th November, 2004:

- fail to properly address the persistent inequalities in Irish society brought about directly by the policies of the Government;
- fail to fulfil the Government’s pre-election promise to extend medical cards, without qualification and including coverage for medicines, to a further 200,000 people;
- will further entrench the inequitable two-tier system in our health services;
- fail to address the need for a comprehensive system of childcare;
- contain totally inadequate provision for local authority housing and for local government funding in general;
- reneges on the commitment of the Taoiseach to the Irish people and to the international community to reach the target of 0.7% of GNP for Overseas Development Aid by 2007;

and therefore calls on the Minister for Finance to withdraw and redraft his Book of Estimates.” — *Caoimhghín Ó Caoláin, Aengus Ó Snodaigh, Seán Crowe, Martin Ferris, Arthur Morgan.*

19b. “Go gceadaíonn Dáil Éireann téarmaí Choinbhinsiún Bheirn chun Saothair Liteartha agus Ealaíonta a Chosaint (Ionstraim Pháras an 24 Iúil, 1971, arna leasú an 28 Meán Fómhair, 1979), ar leagadh cóipeanna de faoi bhráid Dháil Éireann an 2 Meitheamh, 2004. That Dáil Éireann approves the terms of the Berne Convention for the Protection of Literary and Artistic Works (Paris Act of 24 July, 1971, as amended on 28 September, 1979), copies of which were laid before Dáil Éireann on 2nd of June, 2004.”

— *An tAire Fiontar, Trádála agus Fostaíochta.*

ORDUITHE AN LAE ORDERS OF THE DAY

32a. An Bille um Shábháilteacht, Sláinte agus Leas ag an Obair 2004 — Ordú don Tuarascáil.
Safety, Health and Welfare at Work Bill 2004 — Order for Report.

TEACHTAIREACHTAÍ ÓN RIALTAS MESSAGES FROM THE GOVERNMENT

An Bille Sláinte 2004.
Health Bill 2004.

For the purpose of Article 17.2 of the Constitution, the Government recommend that it is expedient to authorise such payments out of moneys provided by the Oireachtas as are necessary to give effect to any Act of the present session to establish the health service executive and to provide for the dissolution of the Eastern Regional Health Authority, the Northern Area Health Board, the East Coast Area Health Board, the South-Western Area Health Board, the Health Boards established under the Health Act 1970 and certain other bodies; to provide for the transfer of the functions of the dissolved bodies and their employees to the health service executive; to establish mechanisms for involving public representatives, users of health and personal social services and other members of the

P.T.O.

public in matters relating to those services; to establish a statutory framework for handling certain complaints relating to health and personal social services; to establish mechanisms for the future dissolution of certain other health bodies and for the transfer of their functions and employees to the health service executive; and to provide for related matters.

Given on this 24th day of November, 2004

(Signed) Bertie Ahern,
Taoiseach.

MEMORANDA

Déardaoín, 25 Samhain, 2004
Thursday, 25th November, 2004

Cruinniú den Chomhchoiste um Shláinte agus Leanaí i Seomra Coiste 2, LH2000, ar 9.30 a.m.

Meeting of the Joint Committee on Health and Children in Committee Room 2, LH2000, at 9.30 a.m.

Cruinniú den Fhochoiste um Iniúchadh Eorpach i Seomra Coiste 1, LH2000, ar 9.30 a.m.

Meeting of the Sub-Committee on European Scrutiny in Committee Room 1, LH2000, at 9.30 a.m.

Cruinniú den Chomhchoiste ar Airteagal 35.4.1 den Bhunreacht agus ar alt 39 den Acht Cúirteanna Breithiúnais 1924 i Seomra Coiste 4, LH2000, ar 10 a.m. (*príobháideach*).

Meeting of the Joint Committee on Article 35.4.1 of the Constitution and section 39 of the Courts of Justice Act 1924 in Committee Room 4, LH2000, at 10 a.m. (*private*).

Cruinniú den Chomhchoiste um Ghnóthaí Ealaíon, Spóirt, Turasóireachta, Pobail, Tuaithe agus Gaeltachta i Seomra Coiste 3, LH2000, ar 10 a.m.

Meeting of the Joint Committee on Arts, Sport, Tourism, Community, Rural and Gaeltacht Affairs in Committee Room 3, LH2000, at 10 a.m.

Cruinniú den Choiste um Chuntais Phoiblí i Seomra Coiste 1, LH2000, ar 11 a.m.

Meeting of the Committee of Public Accounts in Committee Room 1, LH2000, at 11 a.m.

Cruinniú den Chomhchoiste um Ghnóthaí Eorpacha i Seomra Coiste 2, LH2000, ar 2 p.m. (*príobháideach*).

Meeting of the Joint Committee on European Affairs in Committee Room 2, LH2000, at 2 p.m. (*private*).

Cruinniú den Chomhchoiste um Ghnóthaí Eachtracha i Seomra Coiste 3, LH2000, ar 2 p.m.

Meeting of the Joint Committee on Foreign Affairs in Committee Room 3, LH2000, at 2 p.m.

SCRÍBHINNÍ A LEAGADH FAOI BHRÁID NA DÁLA DOCUMENTS LAID BEFORE THE DÁIL

Reachtúil:

1) Togra le haghaidh Cinnidh ón gComhairle maidir le malartú faisnéise a bhaintear amach as an taifead coiriúil mar aon le nóta faisnéise míniúcháin. COM (2004) 664.

2) Togra le haghaidh Rialacháin ón gComhairle lena nglactar bearta uathrialacha agus idirthréimhseacha chun cuóta taraife Comhphobail a oscailt i gcomhair táirgí talmhaíochta áirithe de bhunadh na hEilvéise mar aon le nóta faisnéise míniúcháin. COM (2004) 671.

3) Togra le haghaidh Treorach ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle lena leasaítear Treoir 95/2/CE maidir le breiseáin bia seachas dathanna agus milsitheoirí agus Treoir 94/35/CE maidir le milsitheoirí lena n-úsáid in earraí bia mar aon le nóta faisnéise míniúcháin. COM (2004) 650.

4) Togra le haghaidh Cinnidh ón gComhairle maidir le seasamh an Chomhphobail i ndáil le Comhchoiste Comhchomhairleach a bhunú a mbeidh cinneadh le déanamh air ag an gComhairle Chomhlachais arna bunú leis an gComhaontú Eorpa idir na Comhphobail Eorpacha agus an Rómáin mar aon le nóta faisnéise míniúcháin. COM (2004) 677.

5) Bord Fiontar Contae agus Cathrach na Gaillimhe Teoranta. Tuarascáil Bhliantúil agus Cuntais, 2003.

6) Bord Fiontar Contae Dhún Laoghaire/Ráth an Dúin. Tuarascáil Bhliantúil, 2003.

7) An Bord Pleanála. Tuarascáil Bhliantúil, 2003.

8) An tOrdú Staidrimh (Feidhmeanna Aire a Tharmligean) 2004 (I.R. Uimh. 664 de 2004).

Neamhreachtúil:

An Coiste Comhairleach Náisiúnta um Dhrugaí: Ról na Seirbhísí Tacaíochta Teaghlaigh maidir le Drugaí a Chosc.

Statutory:

1) Proposal for a Council Decision on the exchange of information extracted from the criminal record together with explanatory information note. COM (2004) 664.

2) Proposal for a Council Regulation adopting autonomous and transitional measures to open a Community tariff quota for certain agricultural products originating in Switzerland together with explanatory information note. COM (2004) 671.

3) Proposal for a Directive of the European Parliament and of the Council amending Directive 95/2/EC on food additives other than colours and sweeteners and Directive 94/35/EC on sweeteners for use in foodstuffs together with explanatory information note. COM (2004) 650.

4) Proposal for a Council Decision on the Community position in relation to the establishment of a Joint Consultative Committee to be decided on by the Association Council established by the Europe Agreement between the European Communities and Romania together with explanatory information note. COM (2004) 677.

5) Galway County and City Enterprise Board Limited. Annual Report and Accounts, 2003.

6) Dún Laoghaire/Rathdown County Enterprise Board. Annual Report, 2003.

7) An Bord Pleanála. Annual Report, 2003.

8) Statistics (Delegation of Ministerial Functions) Order 2004 (S.I. No. 664 of 2004).

Non-Statutory:

National Advisory Committee on Drugs: The Role of Family Support Services in Drug Prevention.